

Шишков А.С.

**Собрание сочинений и
переводов адмирала
Шихкова**

Том 16

**Москва
«Книга по Требованию»**

УДК 82-82
ББК 83
Ш65

Ш65 **Шишков А.С.**
Собрание сочинений и переводов адмирала Шишкова: Том 16 / Шишков А.
С. – М.: Книга по Требованию, 2020. – 364 с.

ISBN 978-5-519-69055-3

Полное собрание сочинений и переводов адмирала Шишкова.

ISBN 978-5-519-69055-3

© Издание на русском языке, оформление
«YOYO Media», 2020

© Издание на русском языке, оцифровка,
«Книга по Требованию», 2020

Эта книга является репринтом оригинала, который мы создали специально для Вас, используя запатентованные технологии производства репринтных книг и печати по требованию.

Сначала мы отсканировали каждую страницу оригинала этой редкой книги на профессиональном оборудовании. Затем с помощью специально разработанных программ мы произвели очистку изображения от пятен, клякс, перегибов и попытались отбелить и выровнять каждую страницу книги. К сожалению, некоторые страницы нельзя вернуть в изначальное состояние, и если их было трудно читать в оригинале, то даже при цифровой реставрации их невозможно улучшить.

Разумеется, автоматизированная программная обработка репринтных книг – не самое лучшее решение для восстановления текста в его первозданном виде, однако, наша цель – вернуть читателю точную копию книги, которой может быть несколько веков.

Поэтому мы предупреждаем о возможных погрешностях восстановленного репринтного издания. В издании могут отсутствовать одна или несколько страниц текста, могут встретиться невыводимые пятна и кляксы, надписи на полях или подчеркивания в тексте, нечитаемые фрагменты текста или загибы страниц. Покупать или не покупать подобные издания – решать Вам, мы же делаем все возможное, чтобы редкие и ценные книги, еще недавно утраченные и несправедливо забытые, вновь стали доступными для всех читателей.



Серия Книжный Ренессанс

www.samizday.ru/reprint

ВСЕМИЛОСТИВѢЙШІЙ ГОСУДАРЬ.

Дозволеніе ВАШЕГО ИМПЕРАТОРСКАГО ВЕЛИЧЕСТВА посвятить записки мои Высочайшему Имени ВАШЕМУ преисполнило меня величайшею радостію: оно обнадежило меня, что естли бы описанія мои и не соотвѣтствовали толь важнымъ и знаменитымъ происшествіямъ, то сами происшествія сіи, украшенныя ВАШИМЪ, ГОСУДАРЬ, Высочайшимъ Именемъ, не смотря на слабость моего пера, обратятъ на себя вниманіе читателей до позднѣйшаго потомства.

ВАШЕГО ИМПЕРАТОРСКАГО ВЕЛИЧЕСТВА

ВЪРНОПОДАДАННЫЙ

Александръ Шишковъ.

ПРЕДУВѢДОМЛЕНІЕ.

Долго не имѣлъ я времени заняться сими на скорую руку писанными записками и при-весипъ ихъ въ нѣкоторый порядокъ. Наконецъ сдѣлалъ это, и тогда, хотя уже нѣсколько и поздно, разсудилось мнѣ издать ихъ въ свѣтъ, дабы многія погдашнія приключенія и обстоя-тельства не остались для любопытнаго чи-тателя въ совершенной неизвѣстности. Въ семъ намѣреніи препроводилъ я ихъ къ Его Императорскому Величеству Государю Императору Николаю Павловичу при-сладующемъ письмѣ:

ВСЕМІЛОСТИВѢЙШІЙ ГОСУДАРЬ.

Во время войны съ Французами находилъ при Государѣ Императорѣ вѣдь и записки, не о политическихъ и военныхъ дѣйствіяхъ, но о тѣхъ Монаршихъ повелѣніяхъ, коимъ изложеніе возлагалось на меня, и о тѣхъ слу-чаяхъ и приключеніяхъ, коимъ былъ я оче-видецъ. Блаженные памяти Государь Импе-раторъ, безсомнѣнія въ томъ предположеніи, что я не оставлю сего знаменитаго нумерсеі-нія безъ нѣкотораго описанія, отдавалъ мнѣ всѣ подносимыя Ему бумаги. Записки сіи дол-го хранились у меня въ рукописи. Наконецъ, думая, что онѣ, писанныя въ столь досмона-мянное время, могутъ быть довольно любо-пытныя, вознамѣрился издать ихъ въ свѣтъ. Для сего опдалъ въ Цензуру, которая хотя и одобрила ихъ; но я не хочу прислушивъ къ на-печатаванію оныхъ, доколѣ, испрашивалъ Высочай-шаго позволенія, не повергну ихъ къ спомачъ

Вашего Императорскаго Величества.
Простите, Всемилостивѣйшій Государь,
что въ хлопотливыя нынѣшнія времена осмѣ-
ливаюсь утруждать Васъ сею всеподданнѣй-
шею моею прозбою. Я оставилъ бы это до
удобнѣйшаго времени, но изнуренныя силы и
болѣзни мои не велятъ мнѣ много надѣяться
на продолженіе моей жизни. Не дерзаю испра-
шивать милостиваго позволенія украсить за-
писки сія посвященіемъ Высочайшему Имени
Вашему, но былъ бы при старости и немо-
щахъ моихъ таковымъ, Государь, благоволе-
ніемъ Вашимъ весьма осчастливленъ.

ВАШЕГО ИМПЕРАТОРСКАГО ВЕЛИЧЕСТВА

Вѣрноподанный

Александръ Шишковъ.

Мая 17 дня
1831 года.

На сію прозбу мою благоутодно было
Государю Императору удостоить мнѣ слѣдую-
щимъ Всемилостивѣйшимъ отвѣтомъ:

Александръ Семеновичъ. Одобряя намѣреніе
ваше издать въ свѣтъ записки, веденныя вами во
время послѣдней войны съ Французами, когда вы
находились при любезнѣйшемъ Братѣ Моемъ въ
Бозѣ почивающемъ Государѣ Императорѣ
Александрѣ Павловичѣ, Я, по желанію вашему,
дозволяю вамъ книгу сію посвятить Моему Име-
ни, и изъявляя вамъ за труды ваши Мою призна-
тельность, пребываю къ вамъ всегда благосклоннымъ.

На подлинномъ подписано собственною Его Императорскаго
Величества рукою:

НИКОЛАЙ.

ОГЛАВЛЕНІЕ

ШЕСТИНАДЦАТОЙ ЧАСТИ.

	Стран.
Краткія записки, веденныя въ бывшую съ Фран- цузами въ 1812-мъ и послѣдующихъ годахъ войну	I.
Продолженіе сравнительнаго Словаря съ примѣча- ніями на оный	257.

КРАТКІЯ ЗАПИСКИ,

ВЕДЕННЫЯ ВЪ БЫВШУЮ СЪ ФРАНЦУЗАМИ ВЪ
1812-мъ и послѣдующихъ годахъ войны.

Я не описываю въ подробности всѣхъ происходившихъ въ сіе время обстоятельствъ, не вхожу ни въ политическія, ни въ военныя дѣйствія, безъ меня извѣстныя; но только воспоминаю кратко о случившихся со мною приключеніяхъ, и о тѣхъ происшествіяхъ, которымъ я былъ очевидный свидѣтель. Можетъ быть сіе, хотя краткое и недостаточное о прошедшемъ воспоминаніе, принесетъ однакожъ нѣкоторое удовольствіе благосклоннымъ читателямъ.

Весною въ 1812 году Государь призываетъ меня къ себѣ и говоритъ: „Я читалъ разсужденіе твое о любви къ Отечеству *). Имѣя таковыя чувства ты можешь ему быть полезенъ. Кажется у насъ не обойдется безъ войны съ Французами; нужно сдѣлать рекрутской наборъ; Я бы желалъ, чтобы ты написалъ о томъ Манифестъ.“ Отвѣтъ мой былъ: „Государь! я никогда не писывалъ подобныхъ бумагъ: это будетъ первый

*) См. чтеніе въ Бесѣдѣ Любителей Рускаго слова, книжка пятая
Часть XVI.

мой опытъ, а потому и не знаю, могу ли достойнымъ образомъ исполнить сіе порученіе; попытаюсь, но притомъ осмѣлюсь спросить: какъ скоро это надобно?“ „сегодня или завтра“ (сказалъ Онъ).—„Приложу всякое мое стараніе (отвѣчалъ я), но долженъ донести Вашему Величеству о моихъ припадкахъ: я подверженъ головнымъ болѣзнямъ, которыя такъ иногда усиливаются, что лежу безъ движенія въ постель. Проснувшись сего дня съ сею болью, я опасаюсь, чтобъ она умножась, не лишила меня силъ исполнить въ скорости Ваше повелѣніе.“ „Ежели не можешь скоро (отвѣчалъ Онъ мнѣ); то хотя для черезъ два или три.“ Тутъ мы разстались. Я пріѣхалъ домой. По счастью къ вечеру головъ моей стало легче. Я съѣлъ и написалъ Манифестъ.

На другой день пріѣзжаю къ Государю. Онъ встрѣтилъ меня следующими словами: „ты скорѣ исполнилъ нежели обѣщать.“ Я прочиталъ Ему мою бумагу. Онъ приказалъ ее оставить у Себя, поблагодарилъ меня, и отпустилъ. Бумага сія состояла въ слѣдующихъ словахъ:

„Настоящее состояніе дѣлъ въ Европѣ требуетъ рѣшительныхъ и твердыхъ мѣръ, неусыпнаго бодрствованія и сильнаго ополченія, которое могло бы вѣрнымъ и надежнымъ образомъ охранить Великую Имперію Нашу отъ всѣхъ могущихъ противъ нея быть непріязненныхъ покушеній. Издавна сильный и храбрый народъ Россійскій любилъ со всѣми окрестными народами пребывать въ мирѣ и тишинѣ, соблюдалъ свой и другихъ покой; но когда бурное дыханіе востаю-